

DODATOK č. 1/2015

k zmluve č. 1020112715 o dodávke a odbere tepla a teplej úžitkovej vody (ďalej len „Zmluva“), ktorú uzavreli medzi sebou:

DODÁVATEL:

Obchodné meno : TEPELNÉ HOSPODÁRSTVO spoločnosť s ručením obmedzeným Košice
 Právna forma : Spoločnosť s ručením obmedzeným
 Povolenie činnosti : na základe zápisu do Obchodného registra Okresného súdu Košice I
 v oddieli Sro, vložka č. 3697/V
 Sídlo : Komenského č. 7, 040 01 Košice
 Štatutárny zástupca : Ing. Štefan Kapusta – konateľ spoločnosti
 IČO : 31679692
 DIČ : 2020485500
 IČ DPH : SK2020485500
 Bankové spojenie : ČSOB, a.s.
 Číslo účtu : 25794273/7500
 IBAN : SK607500000000025794273
 SWIFT/BIC : CEKOSK BX
 (ďalej len dodávateľ)

a

ODBERATEL:

Obchodné meno : Mestská časť Košice Sever
 Právna forma : ~
 Povolenie činnosti :
 Sídlo : Festivalové nám. 2, 040 01 Košice
 Štatutárny zástupca : Marián Gaj
 IČO : 690929
 DIČ : 2020762964
 IČ DPH :
 Bankové spojenie : Prima banka Slovensko, a.s.
 Číslo účtu : 0569524001/5600
 IBAN : SK2456000000000569524001
 SWIFT/BIC : KOMASK2X
 (ďalej len odberateľ)

Zmluvné strany sa dohodli na týchto zmenách Zmluvy:**Článok VI. Osobitné ujednania****bod 2. sa nahrádza v znení:**

2. Dodávateľ a odberateľ sa vzájomne dohodli, že po ukončení regulačného roka „t“ t.j. rok 2015 bude fakturácia fixných nákladov vykonaná (alternatívne) nasledovne:

2.1 objem oprávnených fixných nákladov dodávateľ v zmysle Vyhlášky ÚRSO č. 222/2013 Z.z. § 4 ods. (13), prerozdeli medzi odberateľov podľa skutočne dodaného množstva tepla na OM v roku „t“. Odberateľ s prerozdelením objemu fixných nákladov súhlasí. Prerozdelenie bude vykonané súčasne s konečným vyúčtovaním TÚV do 10. marca roka nasledujúceho,

alebo

2.2 dodávateľ bude fixnú zložku ceny tepla v roku „t“ fakturovať ako súčin dohodnutého regulačného príkonu v kW a fixnej zložky ceny tepla s primeraným ziskom.

Odberateľ súhlasí s fakturáciou fixných nákladov podľa bodu:

2,2*

*Pozn.: do orámovanej časti odberateľ uvedie (doplní) zvolenú možnosť (bod 2.1 alebo 2.2).

V prípade, ak v potvrdenom dodatku nebude uvedená ani jedna z možností, bude dodávateľ fixnú zložku ceny fakturovať podľa bodu 2.2.

Ostatné ustanovenia zmluvy ostávajú nezmenené.

Tento dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, po jednom pre každú zmluvnú stranu.

Tento dodatok tvorí nedeliteľnú súčasť „Zmluvy“.

Na vznik dodatku je potrebná dohoda o celom jeho obsahu.

Zmluvné strany berú na vedomie, že ak je Dodatok povinne zverejňovaným v zmysle zákona č.211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov bude v rozsahu, ktorý podlieha tejto povinnosti zverejnený na Centrálnom registri zmlúv resp. webovej stránke odberateľa. Osoba povinná v zmysle vyššie uvedeného zákona musí druhú zmluvnú stranu informovať o nadobudnutí účinnosti Dodatku.

Zmluvné strany sa dohodli, že tento Dodatok je platný dňom jeho podpísania obidvoma zmluvnými stranami a berú na vedomie, že Dodatok je účinný dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v zmysle zákona č.211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a zákona č.40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.

Zmluvné strany vyhlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony, že ich zmluvná voľnosť nie je ničím obmedzená, že tento dodatok neuzavreli ani v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, že si obsah tohto dodatku dôkladne prečítali a že tento je im jasný, zrozumiteľný a vyjadrujúci ich slobodnú, vážnu a spoločnú vôľu, a na znak súhlasu tento dodatok podpisujú.

V Košiciach, dňa 24 07 2015

Dodávateľ:

Meno a priezvisko:
Ing. Štefan Kapusta

Funkcia:
konateľ spoločnosti

„podpísane“

V Košiciach, dňa 30.07.2015

Odberateľ:

Meno a priezvisko: Marián Gaj

Funkcia:

stanista
stská d.

„podpísane“

Handwritten signature

DODATOK č. 1/2015

k zmluve č. 1060180416 o dodávke a odbere tepla a teplej úžitkovej vody (ďalej len „Zmluva“), ktorú uzavreli medzi sebou:

DODÁVATEL:

Obchodné meno : TEPELNÉ HOSPODÁRSTVO spoločnosť s ručením obmedzeným Košice
 Právna forma : Spoločnosť s ručením obmedzeným
 Povolenie činnosti : na základe zápisu do Obchodného registra Okresného súdu Košice I
 v oddieli Sro, vložka č. 3697/V
 Sídlo : Komenského č. 7, 040 01 Košice
 Štatutárny zástupca : Ing. Štefan Kapusta – konateľ spoločnosti
 IČO : 31679692
 DIČ : 2020485500
 IČ DPH : SK2020485500
 Bankové spojenie : ČSOB, a.s.
 Číslo účtu : 25794273/7500
 IBAN : SK6075000000000025794273
 SWIFT/BIC : CEKOSK BX
 (ďalej len dodávateľ)

a

ODBERATEL:

Obchodné meno : Mestská časť Košice Sever
 Právna forma : ~
 Povolenie činnosti :
 Sídlo : Festivalové nám. 2, 040 01 Košice
 Štatutárny zástupca : Marián Gaj
 IČO : 690929
 DIČ : 2020762964
 IČ DPH :
 Bankové spojenie : Prima banka Slovensko, a.s.
 Číslo účtu : 0569524001/5600
 IBAN : SK2456000000000569524001
 SWIFT/BIC : KOMASK2X
 (ďalej len odberateľ)

Zmluvné strany sa dohodli na týchto zmenách Zmluvy:**Článok VI. Osobitné ujednania****bod 2. sa nahrádza v znení:**

2. Dodávateľ a odberateľ sa vzájomne dohodli, že po ukončení regulačného roka „t“ t.j. rok 2015 bude fakturácia fixných nákladov vykonaná (alternatívne) nasledovne:

2.1 objem oprávnených fixných nákladov dodávateľ v zmysle Vyhlášky ÚRSO č. 222/2013 Z.z. § 4 ods. (13), prerozdelení medzi odberateľov podľa skutočne dodaného množstva tepla na OM v roku „t“. Odberateľ s prerozdelením objemu fixných nákladov súhlasí. Prerozdelenie bude vykonané súčasne s konečným vyúčtovaním TÚV do 10. marca roka nasledujúceho,

alebo

2.2 dodávateľ bude fixnú zložku ceny tepla v roku „t“ fakturovať ako súčin dohodnutého regulačného príkonu v kW a fixnej zložky ceny tepla s primeraným ziskom.

Odberateľ súhlasí s fakturáciou fixných nákladov podľa bodu:

2.2*

*Pozn.: do orámovanej časti odberateľ uvedie (doplní) zvolenú možnosť (bod 2.1 alebo 2.2).

V prípade, ak v potvrdenom dodatku nebude uvedená ani jedna z možností, bude dodávateľ fixnú zložku ceny fakturovať podľa bodu 2.2.

Ostatné ustanovenia zmluvy ostávajú nezmenené.

Tento dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, po jednom pre každú zmluvnú stranu.

Tento dodatok tvorí nedeliteľnú súčasť „Zmluvy“.

Na vznik dodatku je potrebná dohoda o celom jeho obsahu.

Zmluvné strany berú na vedomie, že ak je Dodatok povinne zverejňovaným v zmysle zákona č.211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov bude v rozsahu, ktorý podlieha tejto povinnosti zverejnený na Centrálnom registri zmlúv resp. webovej stránke odberateľa. Osoba povinná v zmysle vyššie uvedeného zákona musí druhú zmluvnú stranu informovať o nadobudnutí účinnosti Dodatku.

Zmluvné strany sa dohodli, že tento Dodatok je platný dňom jeho podpísania obidvoma zmluvnými stranami a berú na vedomie, že Dodatok je účinný dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v zmysle zákona č.211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a zákona č.40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.

Zmluvné strany vyhlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony, že ich zmluvná vôľa nie je ničím obmedzená, že tento dodatok neuzavreli ani v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, že si obsah tohto dodatku dôkladne prečítali a že tento je im jasný, zrozumiteľný a vyjadrujúci ich slobodnú, vážnu a spoločnú vôľu, a na znak súhlasu tento dodatok podpisujú.

V Košiciach, dňa 24 07 2015

V Košiciach, dňa 30.07.2015

Dodávateľ:

Odberateľ:

Meno a priezvisko:
Ing. Štefan Kapusta

Meno a priezvisko: Marián Gaj

Funkcia:
konateľ spoločnosti

Funkcia:

starosta

estská čas.

"podpísané"

"podpísané"